ATASK হলো নিউ ইংল্যান্ডে অবস্থিত প্যান-এশিয়ান ভুক্তভোগী ও বেঁচে যাওয়া মানুষকে নিয়ে কাজ করা একটি পারিবারিক সহিংসতা এজেন্সি, যারা 14টি এশিয়ান ভাষায় গ্রাহকদেরকে সেবা দিয়ে থাকে। আমাদের মিশন হলো এশিয়ান পরিবার ও কমিউনিটিগুলোর মধ্যে পারিবারিক সহিংসতা প্রতিরোধ করা এবং বেঁচে যাওয়া মানুষদের আশাবাদী করা।

বোস্টন:

পি.ও. বক্স 120108 বোস্টন,
MA 02112

টেলি: (617) 338-2350
ফ্যাক্স: (617) 338-2354

লোওয়েল:

পি.ও. বক্স 7259 লোওয়েল,
MA 01853

টেলি: (978) 454-3651
ফ্যাক্স: (978) 937-2355

24-ঘণ্টা বহুভাষিক
পারিবারিক সহিংসতা হেল্পলাইন
(617) 338-2355

বাংলা
ভিয়েতনামিজ
ক্যানটোনিজ; মান্দারিন
তাইওয়ানিজ
ইন্দোনেশিয়ান
হিন্দি
নেপালি
উর্দু
থাই
তাগালগ
(ফিলিপিনো) মিয়েন
খেমার (কম্বোডিয়ান)
জাপানিজ
কোরিয়ান
মনিপুরী

*এই প্রকল্পটিতে সহায়তা করেছে ইউ.এস. ডিপার্টমেন্ট অব জাস্টিজ, অফিস অন ভায়োলেন্স এগেইনেস্ট ওম্যান কর্তৃক যার অনুদান নম্বর 2018-WL-AX-0010। এই প্রকাশনা/প্রোগ্রাম/প্রদর্শনীতে যে মতামত, ফলাফল, উপসংহার ও সুপারিশ দেওয়া হয়েছে

FAQ রচিত করেছে ATASK লিগ্যাল অ্যাডভোকেসি প্রোগ্রাম সর্বশেষ হালনাগাদ হয়েছে মে 31,

---

ASIAN TASK FORCE
Against Domestic Violence

নিয়ন্ত্রণমূলক আদেশ
প্রায়শ জিজ্ঞাসিত প্রশ্নাবলী

লিগ্যাল অ্যাডভোকেসি প্রোগ্রাম

24-ঘণ্টা বহুভাষিক
পারিবারিক সহিংসতা হেল্পলাইন

(617) 338-2355

www.atask.org

ASIAN TASK FORCE
Against Domestic Violence

লিগ্যাল অ্যাডভোকেসি প্রোগ্রাম

আমাদের Legal Advocacy Program-টি এশিয়ান বা এশিয়ান -আমেরিকান জাতিগত উৎপত্তির পারিবারিক সহিংসতা এবং যৌন আক্রমণের ভুক্তভোগীদের বিনামূল্যে আইনি পরিষেবার ক্ষেত্রে একটি অত্যন্ত গুরুত্বপূর্ণ ঘাটতি পূরণ করার চেষ্টা করে।

2009 সাল থেকে শুরু করে, আমাদের ATASK গ্রাহকদেরকে নিরাপদ ও স্বাধীন ব্যক্তিতে পরিণত হতে তাদের আইনী অধিকার পেতে, নির্যাতনকারীদের ক্ষমতার ও নিয়ন্ত্রণের বিভিন্ন ধরণ থেকে মুক্ত করতে, সর্বজনীন বহুভাষিক এবং বহু-সাংস্কৃতিক আইনি সহোযোগিতা, প্রতিনিধিত্ব এবং পরামর্শ প্রদান করে আসছি।

কমিউনিটি-ভিত্তিক সংগঠন, আইন স্কুল, আইনী পরিষেবাদি এবং স্বেচ্ছাসেবী অ্যাটর্নিদের সাথে আমাদের একত্রে কাজ করার ইতিহাস থেকে দেখা যায় যে আমরা বেঁচে যাওয়া কেউ যাতে আইনী প্রতিনিধিত্ব, কৌশলগত সহায়তা, নির্দেশিকা বা কোনো সফল রেফারেল ব্যতীত ফেরত না যায় তা নিশ্চিত করতে নিবেদিভাবে কাজ করি।

.

দাবি পরিত্যাগ: এই পৃষ্ঠার বিষয়বস্তু শুধুমাত্র সীমিত তথ্যগত উদ্দেশ্যে এবং এটি কোন আইনী পরামর্শ নয়। আপনি কোনো পদক্ষেপ গ্রহণের সিদ্ধান্ত নেওয়ার পূর্বে, আপনার অনন্য এবং নির্দিষ্ট পরিস্থিতির বিশ্লেষণে সহায়তা করার মাধ্যমে আপনার চাহিদাগুলোর সাথে ভালোভাবে খাপ খায় এমন একটি সমাধান খুঁজে পেতে ATASK আপনাকে একজন ম্যাসাচুসেটস আইনজীবীর পরামর্শ নিতে জোরালোভাবে উৎসাহ দেয়।

আরও সহায়তা দরকার?

জরুরি প্রয়োজনে অনুগ্রহ করে
911

নম্বরে কল করুন..1-877-785-2020

....1-877-521-2601

গ্রেটার বোস্টন লিগ্যাল সার্ভিসেস 617-371-1234

....800-323-3205

লিগ্যাল অ্যাডভোকেসি অ্যান্ড রিসোর্স সেন্টার, আইএনসি...........617-603-1700

....800-345-5297

মেট্রো ওয়েস্ট লিগ্যাল সার্ভিসেস 508-620-1830

....800-696-1501

নর্থইস্ট লিগ্যাল এইড 978-458-1465

....800-336-2262

ন্যাশনাল ল'ইয়ার্স গিল্ড 617-227-7008

বোস্টন বার অ্যাসোসিয়েশন ল'ইয়ার রেফারেল সার্ভিস..............617-742-0625

....800-552-7046

ম্যাসাচুসেটস বার অ্যাসোসিয়েশন 617-654-0400

866-627-7577

আমার নির্যাতনকারী যদি সংযত হওয়ার আদেশ অমান্য করে সেক্ষেত্রে কী হবে?

সংযত হওয়ার আদেশটি প্রকৃতিভাবে অপরাধসংক্রান্ত নয়। তবে, যদি আপনার নির্যাতনকারী আদেশটি অমান্য করে, তাহলে তা ফৌজদারী অপরাধ হিসেবে গণ্য হবে।

আপনি যদি আদালত দ্বারা আপনার নিরাপত্তার আদেশ জারি করাতে চান, তাহলে আপনাকে অবশ্যই পুলিশের নিকট লঙ্ঘনের ঘটনা রিপোর্ট করতে হবে। আপনি যদি এই ঘটনা পুলিশের নিকট রিপোর্ট করেন এবং এই আদেশটি লঙ্ঘিত হওয়ার ব্যাপারে তাদের যদি বিশ্বাস করার উপযুক্ত কারণ থাকে, তাহলে পুলিশ অবশ্যই আপনার নির্যাতনকারীকে গ্রেফতার করবে এবং তারা তাকে অপরাধে অভিযুক্ত করতে পারে। আপনাকে তার বিরুদ্ধে সাক্ষ্য দিতে বলা হতে পারে।

পুলিশ যদি আপনার নির্যাতনকারীকে গ্রেফতার না করে তাহলে আপনি ডিস্ট্রিক্টের আদালতে যেতে পারেন এবং আপনাকে নির্যাতনকারী ব্যক্তির বিরুদ্ধে নিজেই একটি ফৌজদারি অভিযোগ দায়ের করতে পারেন। আপনার অভিযোগের উপর ভিত্তি করে সরকার মামলা পরিচালনা করতে পারে।

লঙ্ঘনের ঘটনা ঘটলে সময়, স্থান এবং পরিস্থিতির লিখিত নোট রাখুন, যাতে আপনি সঠিকভাবে পুলিশকে এবং পরবর্তীতে আদালতে প্রতিবেদন করতে পারেন।

আমার আদেশের স্থায়ীত্ব কতদিন? আমাকে যদি কোথাও যেতে হয়, তবে আমার নিয়ন্ত্রণ আদেশ কি কার্যকর থাকবে?

নির্যাতন এবং হয়রানি প্রতিরোধমূলক আদেশ সাধারণত এক বছর পর্যন্তস্থায়ী হয় তবে, কিছু কিছু ক্ষেত্রে, প্রতি বছর বার বার বৃদ্ধি করার পরিবর্তে এটি স্থায়ী আদেশ দেওয়া হতে পারে।

ম্যাসাচুসেটস-এর আপনার নিয়ন্ত্রণ আদেশ যুক্তরাষ্ট্রের সকল স্থানে আইনীভাবে কার্যকর। যে স্টেটে আপনি ভ্রমণের উদ্দেশ্যে যাচ্ছেন সেখানে MA আদেশ কিভাবে পরিচালিত হয়, যাওয়ার পূর্বে পারিবারিক সহিংসতা কর্মসূচির সাথে কথা বলে সেটি পরীক্ষা করে নিলে ভাল হয়।

আমেরিকার যেকোনো স্টেট দ্বারা জারিকৃত যেকোনো বৈধ নিয়ন্ত্রণ আদেশ MA প্রয়োগ করবে। আপনি কোনো আদালত বা পুলিশ স্টেশনে প্রমাণপত্র দানের জন্য স্টেট-বহির্ভূত আপনার নিয়ন্ত্রণ আদেশ জমা দিতে যেতে পারেন।

কোনো নিয়ন্ত্রণ আদেশ পরিবর্তন, আগাম বাতিল বা প্রলম্বিত করার জন্য, যে আদালত মূল আদেশ জারি করেছিল আপনাকে অবশ্যই তা সেখানে যেতে হবে। অর্থাৎ আপনি যদি MA-তে আপনার আদেশ পেয়ে থাকেন এবং তারপর অন্য স্টেটে চলে যান, তাহলে আপনাকে অবশ্যই আদেশটি পরিবর্তন, বাতিল বা প্রলম্বিত করা জন্য MA-তে ফেরত আসতে হবে।

যাচ্ছেন সেখানে MA আদেশ কিভাবে পরিচালিত হয়, যাওয়ার পূর্বে পারিবারিক সহিংসতা কর্মসূচির সাথে কথা বলে সেটি

আমি নিজেকে কিভাবে শারীরিক নির্যাতন থেকে রক্ষা করতে পারি?

আপনি একটি 209A পারিবারিক সহিংসতা নিয়ন্ত্রণ আদেশ চাইতে পারেন, যেটি হচ্ছে একটি নির্যাতন প্রতিরোধী আদেশ।

209A নিয়ন্ত্রণ আদেশ হচ্ছে আদালতের একটি আদেশ যা নির্যাতনকারীকে আপনার প্রতি আর কোনো নির্যাতন চালিয়ে না দেয়ার শর্তারোপ করে| আদালতের আদেশ নির্যাতনকারীর উপর নিম্নলিখিত শর্তগুলো আরোপ করতে পারে:

- আপনাকে নির্যাতন বন্ধ করার
- আপনার সাথে যোগাযোগ বন্ধ করার
- আপনার বাসা এবং কর্মক্ষেত্র থেকে দূরে থাকার
- বাড়ি থেকে সরে যাওয়া
- সন্তান সংক্রান্ত সহায়তা প্রদান করা

এটি আপনাকে আপনার সন্তানের (দের) অস্থায়ী হেফাজতও প্রদান করতে পারে। আপনি যদি আপনার বাড়ি থেকে চলে যেয়ে থাকেন, তাহলে নিয়ন্ত্রণ আদেশ আপনাকে অভিবাসন এবং শনাক্তকরণ নথি সহ আপনার ব্যক্তিগত জিনিসপত্র নিরাপদে পুনরুদ্ধার করতে সহায়তা

আমি কি একটি 209A আদেশের জন্য উপযুক্ত?

1. আপনি এবং আপনার নির্যাতনকারী ঘনিষ্ঠ সম্পর্কের সাথে জড়িত আছেন/ছিলেন, একই বাড়িতে বাস করেন/করতেন, বা বিবাহ কিংবা রক্তের সম্পর্ক রয়েছে; **এবং**
2. তাকে শারীরিক ক্ষতি করার চেষ্টা বা হুমকি দেয়া, অথবা শারীরিক ক্ষতি করা, **এবং**
3. আপনি শঙ্কিত যে, অদূর ভবিষ্যতে পুনরায় নির্যাতন করা হবে।

আপনার নির্যাতনকারী বর্তমান বা প্রাক্তন স্বামী/স্ত্রী, বর্তমান বা প্রাক্তন ডেটিং পার্টনার, একই বাসার বাসিন্দা বা একই রুমের বাসিন্দা, অথবা রক্ত বা বিবাহের দ্বারা আপনার সম্পর্কিত কোন আত্মীয় হতে পারে।

Source: M.G.L.A. 209A

আমার সাথে পারিবারিক সম্পর্ক না থাকা কেউ যদি আমাকে নির্যাতন বা হয়রানি করে, তাহলে তাকে থামাতে আমি কী করতে পারি?

আপনি আদালত থেকে 258E হয়রানি প্রতিরোধমূলক আদেশ সংগ্রহ করতে পারেন। এই আদেশ পাবার জন্য নির্যাতনকারীর সাথে আপনার কোনো প্রকার সম্পর্ক থাকা আবশ্যক নয়।

আমি কিভাবে জানবো আমি হয়রানি প্রতিরোধ আদেশ পাওয়ার উপযুক্ত?

আপনি উপযুক্ত বলে বিবেচিত হবে যদি আপনি আদালতে দেখাতে পারেন যে আপনার নির্যাতনকারী:

1. আপনার বিরুদ্ধে 3টি ইচ্ছাকৃত ও ক্ষতিকর কাজ করেছে, যার ফলে আপনি ভয় পেয়েছেন, সন্ত্রস্ত হয়েছেন, নির্যাতনের শিকার হয়েছে বা সম্পত্তির ক্ষতি হয়েছে;
2. আপনাকে যৌন সম্পর্ক স্থাপনে বাধ্য করে থাকে; অথবা
3. নির্দিষ্ট কিছু অপরাধ করেছে, যার মধ্যে রয়েছে, তবে এগুলোতেই সীমাবদ্ধ নয়, অপরাধমূলক অনুসরণ, অপরাধমূলক হয়রানি, ধর্ষণ, অশালীন শারীরিক হামলা ও আঘাত বা কোনো শিশুকে আঘাত।

A হয়রানি প্রতিরোধমূলক আদেশ নির্যাতনকারীর উপরে এই শর্তগুলো আরোপ করতে পারে:

- আপনাকে হয়রানি ও নির্যাতন বন্ধ করার
- আপনার সাথে যোগাযোগ বন্ধ করার
- আপনার বাসা এবং কর্মক্ষেত্র থেকে দূরে থাকার
- আপনাকে আর্থিক ক্ষতিপূরণ প্রদান করার,

কোনোকোনো ক্ষেত্রে পরিগণিত হবে।

আপনার নির্যাতনকারীর সাথে আপনার কোনো প্রকার গৃহস্থ, পারিবারিক অথবা ডেটিং সম্পর্ক থাকার প্রয়োজন হবে না। আপনি এটিকে কর্মচারী, সহকর্মী, বন্ধুবান্ধব, পরিচিত, অপরিচিত ব্যক্তি ইত্যাদির বিরুদ্ধে আপনার নিজের নিরাপত্তার জন্য ব্যবহার করতে পারেন।

Source: M.G.L.A. 258E;

আমি কিভাবে একটি নিয়ন্ত্রণ আদেশ পেতে পারি?

আপনার জীবন যদি সংকটাপন্ন হয় এবং তাৎক্ষণিক নিরাপত্তা প্রয়োজন হয়, তাহলে সর্বদা পুলিশকে কল করুন: 911

209A পারিবারিক সহিংসতা নিয়ন্ত্রণমূলক আদেশ:

যখন আদালত সাধারণভাবে খোলা থাকে তখন আপনি আপনার বাসার সবচেয়ে কাছের ডিস্ট্রিক্ট আদালতে যেতে পারেন।

আপনি যদি বিবাহ বিচ্ছেদ অথবা জটিল হেফাজত এবং সহায়তা সংক্রান্ত বিষয় আঁচ করেন, তাহলে এর পরিবর্তে আপনার কাউন্টির Probate and Family Court -এ যান।

যদি এই কার্যধারায় ফর্ম পূরণ করা, শপথের বিবৃতি জমা দেওয়া এবং আদালতে বিচারকের সাথে কথা বলার জন্য আপনার সাহায্যের প্রয়োজন হয়, তাহলে কিছু ডিস্ট্রিক্ট আদালত ভুক্তভোগী পরিষেবা প্রদান করে এবং কিছু Probate আদালত কর্মদিবসের জন্য বিনামূল্যে আইনজীবীর ব্যবস্থা করে থাকে।

258E হয়রানি প্রতিরোধমূলক আদেশ:

আদালত যখন খোলা থাকবে তখন আপনাকে অবশ্যই আপনি যেখানে বাস রেন সেই এলাকার নিকতে অবস্থিত কোনো ডিস্ট্রিক্ট আদালত, বোস্টন মিউনিসিপাল আদালত, সুপেরিয়র আদালত বা জুভেনাইল আদালতে যেতে হবে এবং আপনার অনুরোধ সেখানে জমা দিতে হবে।

আদালত যদি বন্ধ থাকে তাহলে কী করবো?

পুলিশের কাছে যান। আপনার যদি কোনো নিয়ন্ত্রণ আদেশের প্রয়োজন হয় এবং আদালত খোলা না থাকে, তাহলে জরুরি অস্থায়ী আদেশের জন্য পুলিশের সাথে যোগাযোগ করতে পারেন। তবে, আপনাকে অবশ্যই পরবর্তী কর্মদিবসে আদালতে যেতে হবে এবং সুরক্ষা আদেশ অব্যাহত রাখতে আপনার সম্পূর্ণ অনুরোধ সম্পন্ন করতে হবে।

"ইচ্ছাকৃত" মানে উদ্দেশ্যমূলকভাবে; "ক্ষতিকারক" মানে নিষ্ঠুর, শত্রুতাপূর্ণ বা প্রতিশোধমূলক, "নির্যাতন" মানে শারীরিক ক্ষতি, শারীরিক ক্ষতির হুমকি, অথবা আসন্ন শারীরিক ক্ষতির ভয় সৃষ্টি করা। হয়রানির তারিখ এবং ঘটনাগুলির একটি লিখিত রেকর্ড রাখুন যাতে আপনি যথাযথভাবে এই ধরনের ঘটনাগুলি পুলিশ এবং আদালতে রিপোর্ট করতে পারেন। কোনো হয়রানি প্রতিরোধমূলক আদেশের জন্য আবেদন করার সময় এই সঠিক তথ্যগুলো থাকা সবচেয়ে ভালো।